Освобожденіе рабочихъ должно быть дѣломъ самихъ рабочихъ. В единеніи — сила!

Голос Труда

Golos Truda

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:

В Соед. Штатах		В Канаду и за-границу	
На 1 год	1 долл.	На 1 год	1 д. 50 с.
На 6 мѣс.	60 сент.	На 6 мѣс.	85 сент.
На 3 мѣс.	35 сент.	На 3 мѣс.	50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера 2 сента.		Цѣна отдѣльнаго номера 3 сента.	

За перемѣну адреса слѣдует доплатить 10 сентов.

Деньги на подписку слѣдует присылать в заказном письмѣ, почтовым переводом или марками, а не через посредство разных компаній (Канадскія марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, с указаніем его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возврат их не были присланы почтовыя марки.

ОРГАН ФЕДЕРАЦІИ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ СОЕД. ШТАТОВ и КАНАДЫ

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА — ВЫХОДИТ ПО ПЯТНИЦАМ

АДРЕС РЕДАКЦІИ И КОНТОРЫ:

"Golos Truda", 586 East 140th St., New York, N. Y.

WHOLE № 107 — ЦѢНА 2 СЕНТА. — NEW YORK, FRIDAY, OCTOBER 13. 1916. — VOL. VI

Тредъ-юніонизмъ и соціальдемократія.

Желѣзнодорожный конфликтъ и неосуществившаяся попытка устройства всеобщей стачки солидарности въ Нью-Іоркѣ относятся къ тѣмъ явленіямъ въ рабочемъ движеніи, которыя имѣютъ не только преходящее практическое значеніе, но наводятъ на цѣлый рядъ размышленій о сравнительной цѣнности различныхъ теченій въ нѣдрахъ рабочаго класса. Какъ въ первомъ, такъ и, въ особенности, во второмъ случаѣ, представилась возможность на практикѣ сравнить роль тредъ-юніонистскаго и соціальдемократическихъ теченій въ борьбѣ пролетаріата.

Если мы остановимся на послѣднихъ движеніяхъ въ Америкѣ въ сторону всеобщей стачки, то мы увидимъ, что инціатива въ данныхъ случаяхъ исходила изъ тредъ-юніонистскихъ руководящихъ круговъ. Извѣстно, что уже издавна какъ среди тредъ-юніонистскихъ лидеровъ, такъ и со стороны соціальдемократическихъ вожаковъ установилось одинаковое холодное и часто прямо таки откровенно враждебное отношеніе къ всеобщей стачкѣ. Соціальдемократы, правда, уже давно вынуждены были признать цѣнность всеобщей стачки, какъ орудія политической борьбы, въ особенности для достиженія реформъ въ избирательномъ правѣ; но наравнѣ съ тредъ-юніонистами они оказывали всегда сильнѣйшее сопротивленіе примѣненію ея въ качествѣ орудія экономической борьбы. Въ особенности они возставали противъ всеобщей стачки солидарности, считая ее непрактичнымъ методомъ для достиженія экономическихъ завоеваній, который въ то же время невыгодно отзывается на выборныхъ интересахъ соціальдемократіи. И въ тѣхъ странахъ, гдѣ вліяніе соціальдемократіи въ рабочемъ движеніи очень велико, тамъ с.-д. лидеры весьма выдержанно проводили на практикѣ свое отрицательное отношеніе къ всеобщей стачкѣ солидарности и всячески старались подорвать начинавшееся въ этомъ направленіи движеніе.

Въ Соединенныхъ Штатахъ, гдѣ рабочимъ движеніемъ руководитъ преимущественно Американская Федерація Труда, то или иное отношеніе Соціалистической Партіи къ методамъ экономической борьбы не имѣетъ большого значенія. Партія вынуждена здѣсь внимательно слѣдить за тактикой А. Ф. Т. и въ той или иной степени приспособляться къ ней. Считая себя выразительницей болѣе лѣваго теченія въ пролетаріатѣ, Соціалистическая Партія вынуждена всегда, въ тѣхъ случаяхъ, когда лидеры А. Ф. Т. или другихъ консервативныхъ рабочихъ организацій, по тѣмъ или инымъ причинамъ, неожиданно дѣлаютъ шагъ впередъ въ смыслѣ обостренія методовъ рабочей борьбы, не отставать отъ нихъ и даже попытаться оказаться впереди ихъ.

Такъ было во время желѣзнодорожнаго конфликта. Когда четыре желѣзнодорожныхъ «братства» выставили свои требованія, подкрѣпивъ ихъ угрозой всеобщей стачки, пресса С. П. вынуждена была морально поддержать ихъ на этомъ пути, хотя примѣненіе подобныхъ «крайнихъ» средствъ въ «обыденной» борьбѣ рабочихъ за улучшеніе условій труда находится въ противорѣчіи съ обычными взглядами с.-д. на методы экономической борьбы. Всеобщая забастовка желѣзныхъ дорогъ, парализующая все «національное» производство и вызывающая «анархію» въ странѣ, въ особенности приходится не понутру соціальдемократамъ. Надо, впрочемъ, отмѣтить, что, оказавъ моральную поддержку требованіямъ ж.-д. «братствъ», соціалистическія газеты избѣгали теоретическаго обоснованія всеобщей забастовки, выставивъ вмѣсто этого свой настоящій лозунгъ: «переходъ желѣзныхъ дорогъ въ собственность государства».

Еще ярче, быть можетъ, обнаружилось это двойственное положеніе американскихъ соціалистовъ, — старающихся примирить принципы своей тактики съ необходимостью во что бы то ни стало опередить А. Ф. Т., — въ неудавшейся попыткѣ устройства всеобщей стачки солидарности въ Нью-Іоркѣ. Инціатива и въ данномъ случаѣ, какъ извѣстно, исходила отъ лидеровъ юніоновъ. Соціалистическія газеты единодушно поддержали этотъ призывъ, хотя въ своихъ передовыхъ статьяхъ они не удѣляли достаточнаго вниманія этому грандіозному предпріятію и упорно опять-таки избѣгали дать ему какое-либо теоретическое обоснованіе. Скорѣе было замѣтно стремленіе использовать создавшееся положеніе въ интересахъ близившейся избирательной кампаніи.

Но зато искреннее горячее сочувствіе встрѣтилъ призывъ къ всеобщей забастовкѣ солидарности въ соціалистической рабочей массѣ. Въ еврейскихъ и отчасти нѣмецкихъ юніонахъ, находящихся подъ сильнымъ вліяніемъ соціалистовъ, призывъ къ всеобщей забастовкѣ солидарности встрѣченъ былъ несравненно болѣе сочувственно, чѣмъ въ остальной организованной рабочей массѣ, руководимой тредъ-юніонистскими лидерами. Долго длившійся и крайне тяжелый для рабочаго бойкотъ городскихъ электрическихъ дорогъ осуществлялся преимущественно еврейскими пролетаріями. Призывъ къ всеобщей стачкѣ солидарности встрѣтилъ сочувственный откликъ опять-таки, главнымъ образомъ, среди еврейскихъ и отчасти среди нѣмецкихъ и итальянскихъ рабочихъ.

Тутъ мы видимъ яркій примѣръ огромнаго значенія идеологическаго фактора въ соціальномъ движеніи. Какъ ни изуродовали соціалисты-государственники, въ частности американскіе, соціалистическій идеалъ, онъ даже въ этомъ видѣ представляется массамъ какъ стремленіе къ коренному измѣненію существующаго строя, какъ стремленіе къ воплощенію лучшихъ надеждъ человѣчества. Между тѣмъ тредъ-юніонистская масса лишена всякаго идеала, и въ качествѣ стимула для ея дѣятельности ея лидеры выставили исключительно борьбу за узкіе эгоистическіе интересы членовъ юніона. Соціалистической массѣ ея лидеры также не прививали въ теченіе всей своей долголѣтней пропаганды идеи прямой и массовой, солидарной борьбы противъ эксплуататоровъ, но все-таки — какъ только жизнь поставила эту проблему передъ нею, она сразу постигла всю ея глубокую классовую сущность и горячо отозвалась на призывъ, несмотря на то, что рабочіе индустрій по изготовленію платья не имѣютъ никакихъ общихъ профессіональныхъ интересовъ со служащими электрическихъ дорогъ. Роль общественнаго идеала, хотя и изуродованнаго и удаленнаго отъ дѣйствительно пролетарскаго представленія о немъ, не подлежитъ въ данномъ случаѣ никакому сомнѣнію.

Неудача попытки проведенія въ Нью-Іоркѣ всеобщей стачки солидарности явилась результатомъ того воспитанія массы въ эгоистическомъ, узко-цеховомъ духѣ, которымъ занимались тредъ-юніонистскіе лидеры въ теченіе очень долгаго времени. Не приходится, поэтому, удивляться тому, что когда лидеры, вынужденные обостреніемъ экономической борьбы со стороны капиталистовъ, призвали неожиданно организованныхъ рабочихъ къ всеобщей стачкѣ, что этотъ призывъ не встрѣтилъ сочувствія въ тредъ-юніонистской массѣ. Съ другой стороны, мы видимъ въ призывѣ лидеровъ доказательство того, что тредъ-юніонизмъ, имѣющій въ основѣ своей тактики методъ прямого дѣйствія, хотя и въ крайне ограниченномъ и изуродованномъ видѣ, — подъ вліяніемъ объективныхъ условій вынуждается въ извѣстные историческіе моменты къ признанію наиболѣе совершеннаго проявленія прямого дѣйствія, какимъ является всеобщая стачка солидарности.

Тѣ же эпизоды въ американскомъ рабочемъ движеніи лишній разъ показали намъ, что парламентарскіе соціалисты никогда не проявляютъ инціативы въ подобныхъ выступленіяхъ и если иногда и не оказываютъ имъ сопротивленія, то исключительно изъ дипломатическихъ соображеній. Но зато даже искалѣченный парламентаристами-государственниками соціализмъ имѣетъ то преимущество въ сравненіи съ тредъ-юніонизмомъ, что онъ даетъ массамъ какой ни на есть соціальный идеалъ, расширяющій ихъ кругозоръ и не дающій организованнымъ въ юніоны рабочимъ замкнуться въ рамкахъ своей профессіи.

Но только въ одномъ лишь анархо-синдикализмѣ эти оба фактора рабочаго движенія — соціальный идеалъ и революціонная тактика, сливаются въ одно гармоническое цѣлое. Только анархо-синдикализмъ даетъ рабочимъ массамъ законченный, неизуродованный и близкій ихъ собственнымъ представленіямъ идеалъ будущаго общественнаго устройства и въ то же время выставляетъ въ качествѣ единственнаго метода классовой борьбы — исключительно прямое дѣйствіе, опять-таки въ его законченной, неизуродованной формѣ.

———:-:———

ЗАКРЫТІЕ «НАШЕГО СЛОВА».

Изъ полученнаго нами на-дняхъ № 26 «Ce qu'il faut dire», еженедѣльной газеты, издаваемой Себастьяномъ Форомъ въ Парижѣ, мы узнали, что «Наше Слово», органъ русскихъ с.-д. интернаціоналистовъ, закрытъ навсегда по распоряженію военнаго министра.

Въ статьѣ Себастьяна Фора, заглавіе которой вычеркнуто цензурой, приводится письмо, полученное имъ отъ редакціи «Нашего Слова». Вотъ переводъ этого письма:

Дорогой товарищъ!

Настоящимъ письмомъ имѣемъ честь извѣстить Васъ, что парижская русская ежедневная газета «Наше Слово» **закрыта навсегда** по распоряженію военнаго министра, несмотря на то, что газета регулярно представлялась на просмотръ цензора и что редакція **всегда подчинялась требованіямъ цензуры.**

За редакцію **Левъ Троцкій**».

———:-:———

Нельзя сказать, чтобы это извѣстіе явилось для насъ совершенно неожиданнымъ. Редакція «Н. С.» недавно подѣлилась съ читателями носившимися въ освѣдомленныхъ кругахъ слухами о предстоящемъ закрытіи ея газеты. Но все-таки какъ-то не вѣрилось, чтобы французскій кабинетъ министровъ, въ составъ котораго какъ-никакъ входятъ три члена соціалистической партіи, совсѣмъ еще недавно засѣдавшіе вмѣстѣ съ редакторами «Н. С.» или съ нынѣшними единомышленниками послѣднихъ на интернаціональныхъ соціалистическихъ конгрессахъ, могли рѣшиться на такую крайнюю репрессивную мѣру.

Правительственная цензура могла вѣдь сколько угодно уродовать статьи «Н. С.» или цѣликомъ ихъ вычеркивать, что и практиковалось ею въ самыхъ широкихъ размѣрахъ. Зачѣмъ же понадобилось закрыть навсегда газету, выполнявшую всѣ цензурныя требованія?

Этотъ фактъ можно истолковать только лишь, какъ проявленіе еще большаго усиленія реакціи во Франціи. Ея правители не ограничиваются уже тѣмъ, что не хотятъ терпѣть открытую революціонную агитацію на французской территоріи, теперь они даже въ самомъ фактѣ существованія въ Парижѣ органа, хотя и на три четверти придушеннаго цензурою, но все же умѣвшаго въ той или иной статьѣ высказывать свои революціонно-интернаціоналистскія воззрѣнія, увидѣли явленіе, оскорбительное для патріотовъ всѣхъ оттѣнковъ и полное соблазна для читателей. Впрочемъ, надо полагать, что инціатива въ данномъ случаѣ исходила не отъ французскихъ реакціонеровъ, а отъ русскаго правительства, которое, посредствомъ угрозы заключенія сепаратнаго мира съ Германіей, чуть ли не съ самаго начала войны держитъ въ полномъ подчиненіи министровъ союзной страны.

Закрытіемъ «Нашего Слова» русское и французское правительства разсчитываютъ нанести сокрушительный ударъ развитію революціонно-интернаціоналистскаго сознанія въ средѣ многочисленной русской эмиграціи. И приходится констатировать, что ударъ направленъ вѣрно. Этотъ ежедневный органъ русскихъ с.-д.-интернаціоналистовъ, несмотря на невыносимыя цензурныя условія, сталъ за два года своего существованія духовнымъ центромъ, вокругъ котораго объединилась большая часть интернаціоналистской соціалистической эмиграціи, и извѣстіе объ его закрытіи будетъ съ горечью встрѣчено не только въ рядахъ русскихъ интернаціоналистовъ, но и интернаціоналистовъ всего міра.

Но если русскіе и французскіе реакціонеры и прочіе патріоты надѣются, что послѣ насильственнаго прекращенія «Нашего Слова» его многочисленные «рядовые» читатели начнутъ понемногу подпадать подъ благотворное вліяніе «Призыва» и другихъ соціалъ-патріотическихъ изданій, то они, несомнѣнно, заблуждаются. «Наше Слово», почти съ первыхъ же номеровъ, т. е. въ самый опасный періодъ шатаній, направило большую часть русской политической эмиграціи въ Европѣ на путь революціоннаго интернаціонализма и потомъ, въ теченіе двухъ лѣтъ, непрерывно укрѣплялось въ этой позиціи, изо-дня въ день раскрывая передъ своими читателями истинную подоплеку соціалъ-патріотической идеологіи.

И несмотря на наше коренное принципіальное расхожденіе съ «Нашимъ Словомъ», какъ съ органомъ соціалистовъ-государственниковъ, мы съ чувствомъ глубокаго удовлетворенія констатируемъ, что работа этой газеты, проникнутая духомъ дѣйствительной интернаціональной солидарности, не прошла даромъ, и что плодовъ ея не смогутъ уничтожить никакія репрессіи французскаго и русскаго правительствъ.

———:-:———

ДОЛГЪ КАЖДАГО ТОВАРИЩА подыскивать подписчиковъ для «Голоса Труда».—Присылайте адреса знакомыхъ для высылки имъ пробныхъ номеровъ

РАБОЧІЕ-КИТАЙЦЫ.

———:-:———

Совѣтъ съѣзда горнопромышленниковъ юга Россіи, въ цѣляхъ повышенія производительности рудниковъ и заводовъ юга Россіи, сообразно требованіямъ обороны, организовалъ въ Харбинѣ особое бюро по найму китайцевъ-рабочихъ на предпріятія Донецкаго бассейна.

Въ качествѣ представителя совѣта съѣзда по найму китайцевъ въ Харбинъ былъ командированъ инженеръ Миллеръ.

Нынѣ инженеръ Миллеръ телеграфируетъ совѣту съѣзда, что организованный имъ наемъ китайскихъ рабочихъ въ настоящее время почти прекратился.

По сообщенію инженера Миллера, найму китайскихъ рабочихъ для Донецкаго бассейна чинятъ всяческія препятствія китайскія власти на международной почвѣ, подъ давленіемъ германскаго посольства.

Совѣтъ съѣзда съ своей стороны полагаетъ необходимымъ командировать особое лицо, облеченное достаточными полномочіями, для принятія на мѣстахъ быстрыхъ и рѣшительныхъ мѣръ къ облегченію найма рабочихъ-китайцевъ. («Ю. Кр.»).

———:-:———

СОЮЗАМЪ РУССКИХЪ РАБОЧИХЪ СОЕД. ШТАТОВЪ И КАНАДЫ.

———:-:———

Возвратившись изъ поѣздки для леченія, я снова принялъ на себя исполненіе обязанностей секретаря Федераціи.

Съ привѣтомъ **А. Роде.**

———:-:———

СОЮЗАМЪ РУССКИХЪ РАБОЧИХЪ СОЕД. ШТАТОВЪ И КАНАДЫ.

———:-:———

Европейская бойня обрушилась всей своей тяжестью, главнымъ образомъ, на трудовой народъ, а міровая реакція грозитъ уничтожить всѣ народныя завоеванія и вольности.

Нѣтъ надобности доказывать, кажется, что исключительное время требуетъ отъ насъ и исключительнаго напряженія силъ и энергіи для революціонно-просвѣтительной работы и подготовленія народныхъ массъ къ мощному отпору.

Въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ существуютъ организаціи, эта работа выполняется, по мѣрѣ возможности, ими: тамъ же, гдѣ организацій нѣтъ, а есть сотни и тысячи не затронутыхъ нашей пропагандой рабочихъ, дѣлается, сравнительно, мало. Между тѣмъ, не подлежитъ сомнѣнію, что даже кратковременное пребываніе въ такихъ мѣстахъ болѣе или менѣе опытнаго и талантливаго агитатора дало бы значительные результаты.

По этимъ соображеніямъ, я предлагаю организаціямъ обсудить на ближайшихъ собраніяхъ вопросъ о продолжительной агитаціонной поѣздкѣ т. Белла, обладающаго достаточными знаніями и опытомъ для такой поѣздки.

Но т. Беллъ можетъ совершить такую поѣздку съ успѣхомъ для дѣла только въ томъ случаѣ, если онъ, не знающій ремесла, не вынужденъ будетъ заботиться о хлѣбѣ насущномъ. Необходимо, поэтому, рѣшить одновременно также вопросъ о назначеніи ему опредѣленной суммы въ недѣлю на существованіе, изъ агитаціоннаго фонда.

О своихъ рѣшеніяхъ, какъ по вопросу о поѣздкѣ т. Белла, такъ и о суммѣ назначеннаго ему содержанія, прошу извѣстить меня, возможно скорѣе.

Секретарь Федераціи А. Роде.

ЕЩЕ О НАШИХЪ КРИТИКАХЪ.

———:-:———

«Есть вещи, о которыхъ очень много говорятъ и пишутъ, но чрезвычайно мало знаютъ: къ числу ихъ, несомнѣнно, принадлежитъ анархизмъ». Такъ начинаетъ свою рецензію книги Эльцбахера одинъ изъ сотрудниковъ «Русскаго Богатства». И, дѣйствительно, чѣмъ больше знакомишься съ литературой, посвященной критикѣ анархизма, тѣмъ больше убѣждаешься въ вѣрности этого утвержденія. Не говоря уже о тѣхъ, которые руководствуются въ своей критикѣ единственной цѣлью — выставить анархическое ученіе въ наименѣе благопріятномъ видѣ передъ читателями, даже болѣе добросовѣстные критики, за исключеніемъ очень немногихъ, не обнаруживаютъ слишкомъ глубокаго знанія теоріи анархизма, вслѣдствіе чего ихъ полемическіе пріемы сводятся или къ приписыванію ему положеній, ничуть не составляющихъ части этой доктрины, или къ повторенію избитыхъ возраженій, отвѣтъ на которыя очень легко найти въ анархистской литературѣ.

Къ послѣднему методу прибѣгъ и соціалистическій писатель Максъ Истманъ, подарившій своимъ благосклоннымъ вниманіемъ, наряду съ другими «утопіями», также и анархизмъ, подвергшійся не слишкомъ мягкой критикѣ въ одной изъ статей его серіи «Къ свободѣ», печатающейся въ «Массэсъ». Особенностью писаній этого автора является чрезвычайно оригинальный взглядъ на вещи, но, увы, въ своей критикѣ анархизма онъ пошелъ по стопамъ великаго множества своихъ предшественниковъ, по мнѣнію которыхъ анархизмъ — чистѣйшая утопія, ибо необходимымъ условіемъ его осуществленія является коренное измѣненіе человѣческой натуры.

«Побуждаемый характеромъ своей вѣры, — пишетъ Истманъ, — анархистъ является въ гораздо большей степени миссіонеромъ, чѣмъ агитаторомъ. Миссіонеръ, это человѣкъ, стремящійся измѣнить основныя желанія людей; агитаторъ же апеллируетъ къ ихъ мужеству во имя удовлетворенія этихъ желаній. И тѣ, цѣлью которыхъ является анархія, должны измѣнить человѣческую природу, или они должны отказаться отъ своей цѣли. Почему же анархизмъ оказывается пред эдакой альтернативой? «Потому, отвѣчаетъ авторъ, что люди еще не доросли до той свободы, которая, согласно идеалу анархистовъ, должна лечь въ основу взаимныхъ отношеній. Удалите изъ этихъ утопій, ярко разрисованныхъ въ книгахъ анархистовъ, ихъ авторовъ, и у васъ останутся реальные люди съ унаслѣдованными склонностями къ властвованію и покорности, которые опять пойдутъ вращать древнее колесо тираніи».

Итакъ, анархизмъ оказался въ конфликтѣ съ человѣческой натурой, но я долженъ замѣтить, что такого сорта возраженія приходилось выслушивать не однимъ только анархистамъ. Такая же участь постигала и многія другія ученія, ставившія своей цѣлью какое-нибудь существенное измѣненіе въ общественныхъ отношеніяхъ. Аболиціонистамъ (аболиціонизмъ — движеніе въ сѣверныхъ штатахъ Америки, стремившееся къ уничтоженію рабства) приходилось выслушивать со стороны ученѣйшихъ пасторовъ и профессоровъ возраженія слѣдующаго рода: «Негръ, по своей природѣ, — рабъ; свободное состояніе для него противоестественно, и всякая попытка съ вашей стороны дать ему свободу есть не что иное, какъ желаніе измѣнить его природу, созданную творцомъ». Нѣсколько десятковъ лѣтъ тому назадъ можно было часто услышать слѣдующій софизмъ, который пускался въ ходъ при полемикѣ съ соціалистами: «Для осуществленія соціалистическаго идеала необходимо, чтобы люди прониклись въ гораздо большей степени чувствомъ альтруизма, но если-бъ это оказалось возможнымъ, то не было бы надобности въ соціализмѣ, ибо богатые дѣлились бы съ бѣдными». Подобнаго же рода возраженія выдвигались противъ республиканцевъ. Исторія изобилуетъ примѣрами, когда консервативные элементы выдвигали противъ новаго движенія, побѣдоносно шествующаго впередъ, плотину въ видѣ соображеній, что оно якобы не соотвѣтствуетъ человѣческой природѣ. Но, и вышеприведенныхъ примѣровъ достаточно, чтобы съ нѣкоторой осторожностью подходить къ повторенію такого сорта возраженій. При болѣе же тщательномъ разборѣ обвиненія въ утопичности окажется, что, кромѣ недостаточнаго знакомства съ научнымъ обоснованіемъ анархизма, авторъ обнаруживаетъ еще крайнюю непослѣдовательность въ своихъ собственныхъ планахъ переустройства жизни.

Людямъ довѣрять нельзя, ибо слишкомъ могучъ инстинктъ власти и господства, съ одной стороны, и духъ смиренія и раболѣпія, съ другой. Ихъ души — это постоянные вулканы, гдѣ, бушуя, сталкиваются между собой всевозможныя страсти и желанія, то неизмѣнно черныя, то возвышенныя, влекущія насъ ввысь. Въ вѣчной борьбѣ между этими двумя стихіями, между добрымъ и злымъ началами, не всегда, увы, первое одерживаетъ верхъ, и часто, часто темныя, но могучія страсти овладѣваютъ нами, толкая въ глубокую пучину пороковъ. Какъ же возможно построить прочный фундаментъ общественнаго благополучія на такомъ непостоянномъ элементѣ, какъ людскія страсти, желанія и чувства? Нѣтъ, необходима власть, которая вносила бы элементы постоянства въ общественныя отношенія, охраняла бы интересы слабыхъ, искореняя въ то же время глубоко внѣдренныя стремленія къ попиранію правъ другихъ. Таковъ выводъ, напрашивающійся изъ взгляда автора на человѣческую природу.

Но, — спрашиваютъ анархисты, — имѣетъ ли, въ дѣйствительности, власть какое-нибудь реформирующее вліяніе? Не послужитъ ли она орудіемъ въ рукахъ сильныхъ, склонныхъ къ насилію? Не усиливаетъ ли она въ людяхъ, въ какомъ бы видѣ она не проявлялась, готовность гнуть шею передъ каждымъ, кто пытается навязать имъ свое господство, вмѣсто искорененія этихъ чертъ? Авторъ не только не пытается отвѣтить на эти вопросы, но у него даже отсутствуетъ самая постановка ихъ. А между тѣмъ, у анархистовъ онъ бы нашелъ вполнѣ опредѣленные отвѣты, игнорированіе которыхъ наводитъ прежде всего на мысль о не вполнѣ достаточномъ знакомствѣ автора съ анархической доктриной.

Анархисты, нисколько не идеализирующіе человѣческой природы и не закрывающіе глазъ на ея тѣневыя стороны, тѣмъ меньше основанія имѣютъ довѣрять власти въ качествѣ благотворнаго фактора въ общественной жизни. Изучая исторію возникновенія власти и ея проявленія въ современной жизни, они приходятъ только къ отрицательному взгляду на ея роль въ человѣческомъ обществѣ. Исторія намъ говоритъ, что происхожденіе власти коренится или въ грубомъ насиліи, въ видѣ завоевательныхъ войнъ, или въ глубочайшемъ невѣжествѣ беспомощныхъ дикарей, населявшихъ природу могучими, повелѣвающими духами, передававшими свою власть надъ силами природы и судьбами людей избранникамъ своимъ. Слѣдя далѣе за ростомъ и развитіемъ власти, анархисты видятъ, какъ она расчленила дотолѣ однородное общество равныхъ на рѣзко обособленныя, соподчиненныя группы, какъ постепенно ослабѣвали до полнаго растороженія когда-то прочныя узы солидарности, связывавшія членовъ общества въ одно цѣлое, и какъ вмѣсто нихъ появляется законъ, желѣзнымъ обручемъ скрѣпляющій, разлѣзающіяся части общественнаго организма. На примѣрѣ исторіи всѣхъ великихъ восточныхъ деспотій и Рима, анархисты убѣдились въ томъ, что то общество, въ которомъ власть занимаетъ слишкомъ большое мѣсто, начинаетъ гнить, разлагаться, пока оно окончательно не погибнетъ. Когда же они переходятъ къ наблюденію надъ современными демократіями, предъ ними опять встаютъ картины упадка и разложенія цивилизаціи, неизбѣжныя тамъ, гдѣ въ основу взаимныхъ отношеній положено подчиненіе одной группы населенія другой. И въ современномъ обществѣ власть служитъ могучей опорой богатыхъ, создавая постоянно своей поддержкой новые источники обогащенія. Отъ прикосновенія къ ней гибнетъ все лучшее, чистое и идеальное въ народныхъ движеніяхъ, стремящихся къ равенству. Вотъ почему въ своемъ идеальномъ обществѣ, члены котораго будутъ объединены братскимъ чувствомъ общности интересовъ, анархисты не оставляютъ мѣста для власти.

Кузнецовъ.

(Продолженіе слѣдуетъ).

———:-:———

ЕДИНСТВЕННЫЙ ИСХОДЪ.

———:-:———

(Окончаніе).

«Начиная съ 28-го августа, т. е. съ момента объявленія войны Румыніей, австрійскія и германскія войска непрерывно перевозятся въ Болгарію по большой желѣзной дорогѣ изъ Вѣны въ Софію черезъ Бѣлградъ и Нишъ. Германскій генеральный штабъ, если понадобится, не остановится передъ сильнымъ ослабленіемъ французскаго и итальянскаго фронтовъ, онъ наскребетъ еще нѣсколько дивизій изъ среды нѣмецкихъ войскъ, стоящихъ у Риги и Двинска; онъ наберетъ, гдѣ только сможетъ, нѣсколько сотъ тысячъ отборныхъ солдатъ, но онъ ихъ во всякомъ случаѣ найдетъ. Онъ не можетъ не найти ихъ, такъ какъ ему необходимо попытаться спасти одновременно Турцію и Болгарію, которымъ безъ его помощи, грозитъ опасность окончательнаго пораженія».

По вычисленіямъ Эрве Макензенъ уже въ началѣ своего наступленія имѣлъ въ своемъ распоряженіи, помимо австро-германскихъ отрядовъ до 500.000 болгаръ и до 150.000 турокъ. Если сюда присоединить новыхъ нѣсколько сотъ тысячъ австро-германскихъ солдатъ, то получится миліонная армія, съ которой Макензенъ, занявши всю Румынію, вторгнется въ Бессарабію. Нарисовавши эту печальную картину, Эрве обращается къ союзникамъ съ призывомъ о немедленной отправкѣ новыхъ войскъ на Балканы противъ Макензена. Онъ взываетъ къ итальянцамъ, указывая на то, что они до сихъ поръ прислали въ Салоники только небольшой отрядъ. Онъ настойчиво приглашаетъ англійскихъ друзей использовать огромные контингенты мобилизованныхъ войскъ, стоящихъ безъ дѣла у Суэцкаго канала. Онъ взываетъ за помощью даже къ португальцамъ... Но больше всего онъ возлагаетъ надеждъ на Россію, наиболѣе заинтересованную во взятіи Константинополя. И опять-таки Эрве не дѣлаетъ никакихъ попытокъ объяснить эту болѣе чѣмъ странную бездѣятельность союзниковъ по отношенію къ Балканамъ. Онъ даже и вскользь не касается глубочайшихъ разногласій, возникающихъ между «союзниками» каждый разъ, когда заходитъ рѣчь о Константинополѣ и проливахъ.

А между тѣмъ общеизвѣстно, по крайней мѣрѣ, въ нейтральныхъ странахъ, что, несмотря на торжественныя увѣренія Сазонова, Милюкова и др., Англія совершенно не расположена уступить Константинополь Россіи. Другихъ союзниковъ перспектива обладанія Россіей Константинополемъ и проливами также весьма мало прельщаетъ. Что же касается Румыніи, то ея государственные дѣятели не разъ заявляли, что передача проливовъ Россіи равносильна фактическому уничтоженію румынской независимости. Есть еще цѣлый рядъ другихъ пунктовъ, дѣлающихъ почти невозможнымъ примиреніе хищническихъ вожделѣній разныхъ «союзническихъ» государствъ на Балканахъ. Это коренное расхожденіе между «союзниками» по цѣлому ряду вопросовъ первостепенной важности отражается весьма печально на ихъ нынѣшней стратегіи. Въ лагерѣ же ихъ враговъ, несмотря на то, что и тамъ есть весьма существенныя разногласія, существуетъ единство дѣйствія благодаря желѣзному кулаку Германіи.

Можно ли «союзникамъ» при такихъ условіяхъ, при отсутствіи единства въ ихъ дѣйствіяхъ, мечтать о сокрушеніи Германіи? Не надо при этомъ забывать, что, что въ правящихъ сферахъ Россіи все еще очень сильна партія черносотенныхъ германофиловъ, которымъ подозрительное поведеніе Англіи въ отношеніи Константинополя и проливовъ весьма на руку.

Съ другой стороны, врядъ ли теперь и сами нѣмцы вѣрятъ въ возможность полной побѣды надъ огромной антигерманской коалиціей. Если Гинденбургу и удастся осуществить свой планъ новаго похода внутрь Россіи, то это возможно только при условіи полнаго ослабленія западнаго фронта и отступленія нѣмецкихъ войскъ изъ Франціи и Бельгіи.

Чѣмъ дальше, тѣмъ все яснѣе становится невозможность одержанія полной побѣды какою бы то ни было изъ обѣихъ воюющихъ сторонъ. Но вмѣстѣ съ тѣмъ все болѣе выясняется также невозможность пріостановки войны правительствами до рѣшенія вопроса о побѣдѣ или пораженіи. Недавнія заявленія Ллойдъ-Джорджа и Бетманъ-Гольвега нанесли ударъ мечтаніямъ буржуазныхъ пацифистовъ, возлагавшихъ надежды на вмѣшательство Соединенныхъ Штатовъ, Ватикана или Испаніи.

И теперь еще яснѣе, чѣмъ когда либо раньше, становится, что единственною силою, способной положить конецъ войнѣ, являются народныя массы воюющихъ странъ. Внѣ возстанія народовъ для Европы нѣтъ спасенія.

———:-:———

РЕАКЦІЯ ВЪ ШВЕЙЦАРІИ.

———:-:———

Согласно сообщенію «Фрайе Югендъ», четыре члена организаціи молодежи въ Швейцаріи преданы военному суду. Они обвиняются въ оскорбленіи арміи, выразившемся въ восклицаніяхъ: «Долой милитаризмъ», «Долой армію», «Да здравствуетъ Интернаціоналъ» и т. п.

———:-:———

ВЫМИРАНІЕ СЕРБІЙ.

«Фрайе Югендъ» приводитъ выдержку изъ интересной статьи сербскаго соціалиста Кацлеровича, появившейся въ румынскомъ журналѣ «Конварбири Соціале». Съ тѣхъ поръ, какъ началась война, Сербія изъ своего четырехмилліоннаго населенія потеряла около милліона человѣкъ. Дѣти ниже одиннадцатилѣтняго возраста представляютъ собою рѣдкое явленіе, они всѣ почти вымерли. Въ Албаніи и Черногоріи умерло отъ голода, холода и болѣзней до 30.000 дѣтей. Правительство отдало приказъ отдѣлить дѣтей отъ родителей, для того, чтобы облегчить бѣгство отъ врага. Лучшіе элементы уничтожены. Остатокъ молодежи входитъ въ составъ деморализованной арміи въ 100.000 человѣкъ, находящейся на островѣ Корфу: Сербское правительство предоставляетъ въ распоряженіе своихъ союзниковъ послѣднюю каплю крови, текущую въ жилахъ дѣтей сербскаго народа для пресловутой «побѣды справедливости».

———:-:———

ПРЕКРАЩЕНІЕ СТАЧКИ ВЪ МИННЕСОТѢ.

Изъ забастовочнаго района сообщаютъ, что стачку объявили ликвидированной. Это значитъ, что бастовавшіе въ теченіе нѣсколькихъ мѣсяцевъ шахтеры, вынуждены были сдаться и снова очутились въ цѣпкихъ щупальцахъ кровожаднаго чудовища — Стального Трэста! Слишкомъ силенъ врагъ и слишкомъ еще слабы шахтеры, лишь накануне грозы начавшіе организовываться. Быть можетъ, они въ недалекомъ будущемъ соберутся съ силами и снова выступятъ въ борьбу со своими эксплуататорами. Покуда же сызнова пришлось надѣть цѣпи...

Въ рукахъ враговъ все еще находятся Карло Треско, Скарлетъ, Смитъ и другіе организаторы. Ихъ нужно вырвать изъ лапъ «правосудія», служащаго интересамъ Стального Трэста. Имъ предстоитъ казнь или долголѣтнее заключеніе, если рабочіе Америки, не придутъ къ нимъ на помощь.

———:-:———

БЕЗНАКАЗАННОСТЬ ПОЛИЦІИ.

Въ выѣздной сессіи иркутской судебной палаты закончено слушаніемъ громкое дѣло полицеймейстера Данильчука, помощника полицеймейстера Десарскаго и приставовъ Германа и Жилинскаго, обвинявшихся во взяточничествѣ, вымогательствѣ и лихоимствѣ.

Приговоромъ палаты всѣ подсудимые оправданы.

«ДЕРЗКІЙ ПОБѢГЪ»

М. НИКОЛАЕВОЙ.

(Окончаніе).

Я очнулась въ глубинѣ. Съ страшной быстротой меня несло впередъ. Широко раскрытые глаза видѣли желтую водяную массу. При каждомъ невольномъ вдохѣ въ меня вливалась вода. Я задыхалась. «Какъ же тонутъ? Неужели всегда такъ мучаются?» — мелькнуло въ сознаніи и погасло... Вотъ я на поверхности воды. Вдали, на берегу, крики, шумъ. Возлѣ меня подаютъ спасательные круги.

Я молю, не знаю кого: о! только бы погрузиться снова въ воду! Товарищи! Милые! Возьмите меня!—Но вода держитъ меня, я стою и не могу опуститься.

— Стрѣляй! — раздается съ берега.

— Стрѣляйте! — кричу я.

И въ этотъ мигъ опускаюсь. Уже не вижу и не слышу... Спасена!..

Меня схватили за волосы и потянули къ лодкѣ.

— Держись за лодку, за край! — разслышала я.

— Хватай ее за голову, не сорвалась бы! Ишь не берется за лодку...

Я лежала на пескѣ... Солдатъ рванулъ меня за руку.

— Подымайся, что ли, шкура!

Я встала... Пошла... Они подгоняли меня ударами прикладовъ и пинками подъ колѣнки.

— Мы тебя жалѣли, сволочь, а ты бѣжать! Стерва! Изъ-за тебя, шкуры, мы вмѣсто деревни въ тюрьму бы на два года сѣли! Кончили бы службы срокъ! Паскуда!

— Что вы дѣлаете? За что вы бьете ее? Стыдитесь!

Предо мной появился откуда-то знакомый агрономъ.

— Уйди, пока живъ! Не ввязывайся! Защитникъ! — ревѣли солдаты.

Агрономъ поспѣшно исчезъ.

На берегу толпа. Я увидала у себя на рукѣ готъ платокъ... Очевидно, другая рука высвободилась. — Когда? Я не помнила. Меня водворили въ арестантское отдѣленіе и окружили, словно боясь, что я могу проскочить, у нихъ на глазахъ, черезъ рѣшетки оконъ. Одинъ конвойный сѣлъ на верхнюю койку надъ моей головой. Старшій принесъ наручники съ цѣпями и, надѣвъ мнѣ на руки желѣзныя кольца, цѣпями привязалъ меня къ скамьѣ.

— Вотъ тебѣ! Не умѣла понимать ласки, такъ сиди на цѣпи!

Я не шевелилась.

Кто пойметъ ужасъ неудавшагося освобожденія, неудачной попытки уйти отъ палачей?..

Слезы, тихія, неудержимыя слезы катились по лицу. Это слабость, слабость безнадежности, полнаго безсилія...

Наручники были велики и соскользнули съ рукъ. Солдаты не пытались надѣть ихъ снова.

Я сидѣла безъ чувствъ, безъ мысли — вѣдь я уже покончила счеты съ жизнью. Погасла вечерняя заря. Стемнѣло.

— Слышь ты! Есть у тебя сухое, перемѣниться? Ишь лужи натекли. Вотъ узелокъ твой. Коли есть смѣна — одѣвайся. Я глядѣть не буду. Вотъ, обернусь.

Неужели онъ пожалѣлъ меня? Въ узлѣ, который, очевидно, дала конвойнымъ жена начальника — я не видѣла, не помнила этого обстоятельства — оказались два большихъ фартука, въ родѣ платья, да перемѣна бѣлья.

Надѣвъ, что нашлось въ узлѣ, я забилась въ уголъ, только теперь почувствовавъ холодъ. Было темно. Небольшая лампочка еле освѣщала спины дежурившихъ по очереди конвойныхъ. Три солдата не оставляли меня ни на минуту. Одинъ сидѣлъ на табуретѣ сбоку, у скамьи. Другой помѣщался впереди на скамьѣ, насъ раздѣляла деревянная спинка ея. Третій забрался на верхнюю койку надъ моей головой. Къ утру мы добрались до пристани города Н—а.

Подъ конецъ пути конвойные уже примирились со мной, жалѣли. Только я никакъ не могла увѣрить ихъ, что никогда въ жизни не только не пробовала нырять съ цѣлью вынырнуть за версту, да еще въ опредѣленномъ мѣстѣ, но даже и плавать дальше сажени отъ берега не пробовала.

— А мы располагаемъ, — говорили солдаты, — у васъ сговоръ былъ съ кѣмъ-либо. Нырнули вы, значитъ, а тамъ вынырнули и на лошадей — поминай какъ звали. Развѣ мало у васъ дружковъ — всего раздобудутъ, все устроятъ. А намъ обидно. Изъ-подъ носу ушла, дерзкій побѣгъ совершила, какъ говорится. И хотя бы, скажемъ, потонули вы, насъ бы начальство все одно не помиловало. Потому небрежность, недосмотръ, мы обязаны предоставить арестанта, живого или мертваго.

———:-:———

Дверь камеры съ шумомъ распахнулась, оборвавъ мои мысли обо всемъ, что пришлось пережить за послѣдніе дни. «Аллилуй» на этотъ разъ вошелъ безъ стражи и, сіяя какъ именинникъ, подалъ мнѣ листокъ бумаги.

— Телеграмма... Отъ его превосходительства... Отвѣтъ прислали...—Онъ вытягивалъ тонкую шею, захлебывался, сюсюкалъ, почему-то выговаривая: «плевосходительство». Въ лѣвой рукѣ онъ держалъ тарелку съ ягодами и, ставя ее на мой убогій столъ, снова шепелявилъ въ умиленіи: это клубника изъ нашего садика, жена моя сама собирала для васъ.

Онъ вытеръ краснымъ фуляромъ потный лобъ и продолжалъ:

— Повѣрьте, Варвара Петровна, я понимаю, отъ души сочувствую, у меня сынъ родной въ «Крестахъ» сидѣлъ, но долгъ службы-съ... Я человѣкъ маленькій... Меня погубить легко... Но для васъ похлопочу, камеру тамъ... Дезинфекцію-съ... Я всей душой. Только инструкція на счетъ режима... Ей-Богу, не моя вина!.. Дерзкій побѣгъ... Такъ сказано-съ. Будьте здоровы... Я готовъ-съ...

Онъ ушелъ какъ-то бокомъ, юля и на ходу обтирая фуляромъ лицо и шею. Я смотрѣла на него какъ на типъ «пресмыкающагося» и думала: вотъ въ какія руки отдается жизнь заключенныхъ...

Н—въ телеграфировалъ: «завтра увижу пріятеля адвоката. Желаю бодрости, остальное приложится».

Слово дружескаго участія вызвало во мнѣ приливъ энергіи, а способность быстро переходить отъ трагическаго къ юмору заставила меня расхохотаться при видѣ... тарелки съ ягодами.

Я взобралась на окно и закричала:

— Товарищи! я получила подарокъ и сейчасъ подѣлюсь съ вами.

Затѣмъ постучала и, когда надзиратель отперъ дверь, я сказала тономъ, недопускающимъ возраженія:

— Отнесите эти ягоды въ камеру, гдѣ сидитъ политическій Семенъ Захаровъ.

— Что-жъ, это можно, — добродушно ухмыляясь, сказалъ надзиратель.

Режимъ, очевидно, ослабленъ. Съ этого дня я все время проводила на окнѣ. Ни книгъ, ни письменныхъ принадлежностей мнѣ не давали, зато ужъ никто не запрещалъ мнѣ пѣть пѣсни и разговаривать.

Дней черезъ десять, послѣ допроса, камера отворилась и надзиратель сказалъ: «конвой пришелъ, собирайтесь, этапомъ, въ губернію куда-то».

Я только успѣла крикнуть въ окно:

— Товарищи! Прощайте! Опять гонятъ куда-то.

Дорогой конвойные сказали мнѣ, по секрету, что начальство боится, какъ бы я снова не рѣшилась бѣжать, и во избѣжаніе хлопотъ рѣшили угнать меня въ отдаленный уѣздъ. Конвою вручена бумага о строжайшемъ надзорѣ за мной, какъ за арестанткой, «покушавшейся на дерзкій побѣгъ».

— Теперь они васъ доймутъ, — добавилъ старшій, — потому какъ и мы слыхали про вашу отчаянность и что будто на волѣ у васъ богатые дружки есть, такъ имъ и тѣснить васъ не охота и побѣга боятся, такъ вотъ съ рукъ и спустили васъ — пущай, молъ, другимъ солоно будетъ, а не намъ.

Опять пароходъ, потомъ вагонъ, потомъ грязная крохотная «пересылка», потомъ новая тюрьма, и все та же глупая ложь о побѣгѣ, и все тѣ же инструкціи о «спеціальномъ» режимѣ...

Меня пересылали пять разъ, при чемъ я побывала въ нѣсколькихъ тюрьмахъ и всюду меня неуклонно преслѣдовала нелѣпая легенда о «дерзкомъ побѣгѣ».

GOLOS TRUDA

(THE VOICE OF LABOR)

Published weekly by the
RUSSIAN LABOR GROUP OF NEW YORK
A. RODE, Secretary-Treasurer

OFFICE:
586 East 140th Street New York, N. Y.

SUBSCRIPTION RATES:
UNITED STATES

One year $1.00
Six Months .... .60
Three Months .... .35

Single Copy 2 Cents

FOREIGN AND CANADA

One year $1.50
Six Months .... .85
Three M--ths .... .50

Single Copy 3 Cents

Entered at the Post Office at New York, N. Y., as Second Class Mail Matter

ЗАГОВОРЪ ПРОТИВЪ ТРУДА ВЪ САНЪ-ФРАНЦИСКО.

Въ октябрьской книжкѣ «Интернэйшоналъ Соціалистъ Ревью» помѣщена слѣдующая корреспонденція извѣстнаго художника и революціонера Роберта Майнора о жертвахъ капиталистическаго заговора въ Санъ-Франциско:

На берегу Великаго океана разыгрывается теперь одинъ изъ самыхъ ожесточенныхъ эпизодовъ въ исторіи борьбы между капиталомъ и трудомъ. Это борьба хозяевъ противъ юніонизма, за «открытый шапъ».

Передъ читателями «И. С. Р.» не приходится распространяться объ истинномъ значеніи этой борьбы. Разслѣдованія индустріальной комиссій показали съ помощью массы статистическихъ данныхъ, что открытый шапъ, это ничто иное какъ скэбскій шапъ, связанный съ уменьшеніемъ заработной платы, съ негигіеническими условіями труда, съ нищетой и проституціей.

Въ этомъ заключается сущность той кампаніи, которую проводитъ въ настоящій моментъ Торговая Палата г. Санъ-Франциско. Взрывъ бомбы во время «подготовленческаго» парада былъ использованъ этой палатой въ качествѣ главнаго аргумента противъ юніоновъ. Самый парадъ былъ устроенъ, для того, чтобы демонстрировать силу организованной капиталистической оппозиціи труду, но рабочіе отказались участвовать въ парадѣ, который вслѣдствіе этого совершенно провалился. Вмѣсто 150.000 человѣкъ, объ участіи которыхъ въ парадѣ заранѣе кричали капиталисты, по улицамъ 22-го іюля маршировали только немногіе бизнесмены, за которыми шли 22.000 ихъ неорганизованныхъ служащихъ. Торговая Палата увидѣла свое пораженіе и поспѣшила воспользоваться первымъ случаемъ для дискредитированія труда.

«Это весьма выгодный инцидентъ для открытаго шапа», сказалъ одинъ извѣстный бизнесменъ, услыхавъ о взрывѣ бомбы, умертвившемъ 10 постороннихъ. Городъ въ это время былъ переполненъ профессіональными штрейкбрехерами, ввезенными по случаю стачки портовыхъ рабочихъ, и сотни предупрежденій были получены газетами и многими горожанами о томъ, что парадъ будетъ «взорванъ динамитомъ». Но когда были произведены аресты, то оказалось, что каждый изъ арестованныхъ является извѣстнымъ рабочимъ дѣятелемъ, въ теченіе ряда лѣтъ принимавшимъ активное участіе въ борьбѣ рабочихъ за улучшеніе условій труда.

Слѣдующія лица обвиняются въ соучастіи во взрывѣ бомбы:

Эдвардъ Д. Ноланъ, членъ юніона машинистовъ, № 68. Онъ возвратился за четыре дня до своего ареста изъ Балтиморы, куда онъ былъ посланъ своимъ юніономъ въ качествѣ делегата на съѣздъ машинистовъ.

Томасъ Дж. Муней, членъ юніона литейщиковъ и организаторъ трамвайныхъ служащихъ.

Уоренъ К. Биллингсъ, экзъ-президентъ юніона сапожниковъ; былъ также делегатомъ отъ своего юніона въ рабочій совѣтъ.

Израиль Вейнбергъ, одинъ изъ руководителей юніона автобусовъ, и г-жа Рена Муней, жена Томаса Муней, учительница музыки.

Подобной наглой попытки разгромить рабочія организаціи не было сдѣлано въ теченіе долгаго времени.

За спиною офиціальныхъ обвинителей стоитъ крупный капиталъ г. Санъ-Франциско, въ особенности компанія «Объединенныхъ Желѣзныхъ Дорогъ», въ глазахъ которой каждый активный дѣятель рабочаго движенія является преступникомъ, уже по одному тому, что онъ руководитель юніона. Администрація этой компаніи въ особенности озлоблена противъ Тома Муней, недавно пытавшагося организовать служащихъ платформъ (вагоновъ безъ крыши) и вызвать у нихъ стачку. Всѣ другіе обвиняемые извѣстны въ качествѣ наиболѣе преданныхъ и активныхъ дѣятелей рабочаго движенія на берегу Великаго Океана, и главнымъ детективомъ въ слѣдствіи противъ нихъ является служащій «Пасификъ Газъ эндъ Электрикъ Ко.».

Положеніе создалось критическое. Обвиняемые абсолютно невиновны въ приписываемомъ имъ дѣяніи, но частные детективы жаждутъ получить кровавые 21.000 долларовъ, обѣщанные за обвиненіе арестованныхъ. Прокуроръ — ставленникъ крупнаго капитала — преступно пользуется возбужденнымъ и предубѣжденнымъ настроеніемъ общественнаго мнѣнія, созданію котораго онъ самъ немало способствовалъ ежедневными бесѣдами съ газетными репортерами, которымъ онъ сообщалъ, что казнь четырехъ мужчинъ и одной женщины неминуема.

Этотъ же прокуроръ и его помощники предприняли противъ всѣхъ тѣхъ, кто имѣетъ смѣлость пытаться найти адвокатовъ для обвиняемыхъ, кампанію запугиванія. Достаточно прійти въ тюрьму и попросить разрѣшенія увидѣть арестованныхъ въ цѣляхъ ихъ защиты, для того, чтобы получить отвѣтъ: «идите къ м-ру Бреннану», а «повидаться съ м-ромъ Бреннаномъ» означаетъ въ теченіе нѣсколькихъ часовъ выслушивать угрозы висѣлицей и т. п. со стороны этого кровожаднаго господина.

Свидѣтель, наивно полагавшій, что власти дѣйствительно ищутъ виновника взрыва, явился въ канцелярію прокурора, для того, чтобы разсказать то, что онъ видѣлъ собственными глазами. Но, согласно сообщенію прессы, — когда выяснилось, что онъ не свидѣтельствуетъ противъ дѣятелей юніоновъ, его «выкинули изъ канцеляріи».

Этотъ судебный процессъ является поворотнымъ пунктомъ въ борьбѣ между капиталомъ и трудомъ на берегу Тихаго Океана. Обвиняемые невинны, и мы можемъ доказать это. Когда мы ихъ вырвемъ изъ лапъ власть имущихъ — а мы увѣрены, что можемъ это сдѣлать — то общество пойметъ тогда, какую роль сыграли въ этомъ дѣлѣ представители крупнаго капитала. Приближается часъ побѣды. Мы должны побѣдить. Единственнымъ препятствіемъ для насъ является сильнѣйшій недостатокъ въ деньгахъ.

Первый процессъ — Уорена К. Биллингса — начинается на-дняхъ. (Какъ извѣстно, Биллингсъ признанъ уже виновнымъ, что еще болѣе усложняетъ задачу Лиги Защиты. — Ред.). Необходима самая широкая огласка процесса и матеріальныя средства. Ни одинъ другъ рабочихъ не долженъ оставаться пассивнымъ зрителемъ этого болѣе чѣмъ очевиднаго заговора противъ труда. Дѣйствуйте немедленно. Посылайте деньги на имя Роберта Майнора, казначея

International Workers Defense League, 210 Russ Building, San Francisco, Cal.»

«НАША ЭКСКУРСІЯ».

Три недѣли тому назадъ я вмѣстѣ съ четырьмя товарищами рѣшилъ посѣтить новый союзъ, который открылся за мѣсяцъ до того въ мѣстечкѣ Эмбриджъ, лежащемъ близи Питсбурга.

Благодаря чудному сентябрскому дню я и мои товарищи чувствовали себя свѣжѣе и веселѣе обыкновеннаго. Мы выѣхали изъ Питсбурга поѣздомъ въ 1 ч. 30 м. пополудни.

Привыкнувъ къ смрадному Питсбургу, гдѣ на каждомъ кирпичѣ различныя вредныя бациллы роятся цѣлыми миріадами, мы, проѣзжая закопченный каналъ, были все еще въ хорошемъ настроеніи. Намъ казалось, что въ Америкѣ всѣ живутъ въ такихъ закопченныхъ домахъ и питаются воздухомъ, перемѣшаннымъ съ сажей и дымомъ. Но вскорѣ мы убѣдились, что ошиблись..

Когда мы отъѣхали нѣсколько миль отъ города, наше веселое настроеніе было отравлено. Передъ нами развернулась такая картина, которую мы раньше видѣли только въ мечтахъ. По обѣимъ сторонамъ полотна желѣзной дороги красовались роскошно обставленные домики. Вокругъ каждаго дома разсажены были деревья и цвѣты, между которыми стояли скамейки, столы и стулья. Посреди цвѣтовъ и деревьевъ растилались аллеи, вылитыя цементомъ и усыпанныя желтымъ пескомъ. На крыльцѣ каждаго дома, поднявъ ноги до самаго потолка и держа въ рукахъ газету, сидѣли владѣльцы этихъ домовъ. По травѣ, беззаботно проводя время и наслаждаясь природой, гуляли сыновья и дочери этихъ царьковъ.

Я и всѣ мои товарищи родились въ деревнѣ среди русскихъ лѣсовъ, полей и свѣжаго воздуха. И въ первый періодъ нашей жизни въ душной и сухой атмосферѣ, въ пыли, дыму и грязи, которыми такъ богатъ Питсбургъ, намъ приходилось трудно. Мы все время тосковали по русской природѣ. Но время беретъ свое. Проживши нѣсколько лѣтъ подрядъ въ этомъ, наполненной дымомъ, копотью и смрадомъ, мы начали забывать о родной деревнѣ.

Но кромѣ того, что мы постепенно привыкали къ новой жизни, у насъ появилось новое міровоззрѣніе, о которомъ мы, живя въ глухой деревушкѣ, даже и не слыхали. Живя въ родномъ мѣстѣ, въ избѣ, построенной еще дѣдомъ, мы жили, какъ жили наши дѣды и живутъ отцы.

Мы знали, что когда придетъ весна, то нужно посѣять картошки, овса и другихъ яровыхъ сѣмянъ. Осенью нужно все собрать, обмолотить и посѣять озимую рожь. Если пріѣдетъ урядникъ, значитъ надо платить подати, а когда денегъ нѣтъ, то продать хлѣбъ, котораго часто самимъ до Рождества не хватаетъ, или корову, коня, потому что платить подати необходимо. Платятъ вѣдь всѣ: и наши дѣды платили, и отцы платятъ, и мы должны платить. Приходитъ время идти на службу, значитъ нужно идти послужить царю-батюшкѣ, и тамъ научиться стрѣлять, чтобы потомъ, когда будетъ война, умѣть защищать вѣру, царя и отечество отъ враговъ.

Вотъ такъ мы жили въ родной странѣ.

Когда же мы пріѣхали въ Америку, то и здѣсь сначала думали только о томъ, чтобы поскорѣе заработать денегъ и уѣхать домой. Но жизнь, этотъ учитель, который изъ самаго невѣжественнаго человѣка часто вырабатываетъ настоящаго философа, начала толкать насъ къ чему-то новому, о чемъ мы вначалѣ только смутно догадывались. Понемногу мы начали думать и наблюдать и ближе знакомиться со всѣмъ окружающимъ, въ особенности съ жизнью рабочаго. И что же? Мы увидѣли, что жизнь рабочаго такъ сдавлена, такъ ограничена, что онъ, самъ того не видя, задыхается въ этой атмосферѣ, въ которую заперли его правящіе классы.

И вотъ съ того времени, какъ мы узнали, что мы обмануты, что мы въ дѣйствительности рабы, тѣ самые римскіе гладіаторы, которые убивали другъ друга, чтобы своими предсмертными муками, своею кровью потѣшить своихъ владѣльцевъ, тогда мы поставили себѣ въ обязанность, гдѣ мы бы ни были, бороться за освобожденіе всего рабочаго класса.

Съ этого времени мы стали проникать глубже въ ряды рабочихъ, узнавать ихъ мнѣнія и дѣлиться съ ними своимъ. И что же? Оказалось, что много уже есть такихъ рабочихъ, которые проникнуты одной съ нами идеей, что уже давно рабочіе борются за свое освобожденіе и что многіе изъ нихъ сложили свои головы въ этой борьбѣ.

И вотъ только теперь мы узнали, что прошлая наша жизнь далеко не была настоящей человѣческой жизнью. Для человѣка недостаточно поработать, покушать да поспать, а нужно еще узнавать, какъ построена жизнь, бороться за свободу, и только тогда человѣкъ можетъ сказать, что онъ живетъ, какъ человѣкъ, а не какъ животное.

Затѣмъ мы узнали, что для успѣшной борьбы противъ того, что не даетъ намъ, рабочимъ, жить, нужно знаніе и общеніе съ товарищами, и вотъ съ этой цѣлью мы, почти односельчане, основали въ Питсбургѣ новый Союзъ Русскихъ Рабочихъ. Побывши въ этомъ союзѣ четыре мѣсяца, мы почувствовали подъ ногами почву, т. е. узнали самихъ себя. Но такъ какъ мы не только должны сами учиться, но и учить другихъ, мы начали пропагандировать наши взгляды и съ этой цѣлью совершили поѣздку въ новый союзъ. Эта поѣздка придала намъ еще больше бодрости для борьбы и ненависти къ настоящему строю.

Между прочимъ, мы увидѣли такую картину. По сторонамъ полотна желѣзной дороги, какъ я говорилъ раньше, стояли, утопая въ деревьяхъ и цвѣтахъ, роскошные дома. Между этими домами были такія мѣста, гдѣ не было ни цвѣтовъ, ни деревьевъ, но они были посыпаны желтымъ пескомъ и огорожены желѣзной сѣтью. Вскорѣ мы поняли, для чего устроены эти квадратныя площадки. На одной изъ нихъ четыре барышни, одѣтыя въ бѣлыя платья, играли въ мячъ. Рядомъ съ ними четверо рабочихъ, одѣтые въ грязную одежду, загорѣлые и измученные, таскали два огромныхъ круглыхъ камня, вылитыхъ изъ цемента.

Сначала мы не знали для чего тутъ эти рабочіе, которые, упираясь, какъ лошади, таскали взадъ и впередъ эти тяжелыя цементовыя бревна, но потомъ мы догадались, что они сравнивали землю для тѣхъ барышень и ихъ кавалеровъ, которые придутъ сюда играть въ мячъ. Глядя на этихъ чистыхъ, выхоленныхъ барышень и на грязныхъ измученныхъ рабовъ, мы переглянулись и начали спрашивать одинъ другого. Зачѣмъ эти рабы катаютъ тѣ тяжелые камни, почему они дѣлаютъ эту безполезную работу, тогда какъ въ это самое время они могли бы дѣлать что-нибудь болѣе нужное, болѣе необходимое не только для нихъ самихъ, но и для всего человѣчества? Вѣдь эти барышни могли бы играть на травѣ или землѣ, выглаженной самой природой, или въ крайнемъ случаѣ могли бы все это устроить сами, зачѣмъ же мучить этихъ наемныхъ рабовъ?

И вотъ когда мы, смотря на эту картину, вспомнили, что такъ построенъ весь міръ, то кровь быстро заиграла въ нашемъ тѣлѣ и сильно забились наши сердца. Мы всѣ дали клятву другъ другу, что мы будемъ бороться надъ уничтоженіемъ этого строя, въ которомъ, какъ говоритъ Кропоткинъ, одни умираютъ съ голоду, а другіе въ то же время страдаютъ многоѣдіемъ и ожирѣніемъ, одни падаютъ, изнемогая отъ тяжелой работы, а другимъ доктора прописываютъ дѣлать комнатную гимнастику; въ которомъ матери принуждены ухаживать за щенятами богатыхъ, въ то время, когда ихъ собственныя дѣти отъ недосмотра, голода и холода становятся жертвами различныхъ смертоносныхъ болѣзней.

П. Кончицъ.

ОТВѢТЪ БАЛТИМОРСКАГО СОЮЗА Р. Р. НЬЮ-ІОРКСКОМУ СОЮЗУ Р. Р. № 1.

Принявши резолюцію о нежеланіи имѣть съ вами что-либо общее, мы не думали, что намъ придется отвѣчать. Мы полагали, что вы проглотите заслуженный вами упрекъ молча, краснѣя только за вашу «дѣятельность». Однако, разъ вы требуете отвѣта, мы вынуждены отвѣтить.

Съ видомъ невинности вы задаете вопросъ: «Въ чемъ заключается наша дезорганизаторская дѣятельность для рабочаго класса, въ выступленіи изъ Федераціи, въ выпускѣ брошюръ, анархическая выдержанность которыхъ не подлежитъ сомнѣнію, и журнала?» Пожалуй, отвѣтимъ мы, анархическая выдержанность брошюръ не подлежитъ сомнѣнію. Но брошюры эти вѣдь написаны товарищами, къ которымъ мы относимся съ уваженіемъ, а не вами. Зато подлежитъ большому сомнѣнію анархическая выдержанность Союза № 1, находящаго для себя возможнымъ сотрудничество съ обществомъ «Наука», братствомъ Пресвятой Богородицы, Святой Варвары и т. п.

А то, что вы выступили изъ Федераціи не ставилось бы вамъ въ вину, если бы выступленіе явилось результатомъ принципіальныхъ разногласій. Вы жестоко ошибаетесь, если думаете, что мы оцѣниваемъ вашу дѣятельность только въ связи съ выпусками брошюръ и журнала. Нѣтъ, у насъ не такая короткая память: мы беремъ всю вашу работу **въ цѣломъ**, со дня 2-го Съѣзда въ Балтиморѣ, когда впервые мы имѣли наглядный случай познакомиться съ вашей «дѣятельностью». На съѣздъ вы явились съ исключительной цѣлью подорвать наше движеніе. Подорвавъ движеніе и довѣріе къ Издательской Группѣ, руководящей нашимъ идейнымъ органомъ «Голосомъ Труда», вы тѣмъ самымъ стремились вызвать разладъ въ Федераціи. На съѣздъ вы явились не вооруженные фактами, къ которымъ мы несомнѣнно прислушались бы и отнеслись бы серьезно, а съ обвиненіями, основанными на сплетняхъ, и дѣйствовали исключительно въ интересахъ уязвленнаго самолюбія. Нелѣпость вашихъ обвиненій по адресу Издательской Группы въ узурпаторствѣ, некрасивыхъ намѣреніяхъ и т. п. была очевидна на съѣздѣ. Никто васъ не поддержалъ и никто за вами не пошелъ. Но вы на этомъ не успокоились. Снова и снова на страницахъ «Голоса Труда» и «Новаго Міра» вы и ваши единомышленники изъ нынѣ покойнаго Союза № 2 выступали съ нелѣпыми претензіями къ Издательской Группѣ и Федераціи.

Вспомните о выдвинутыхъ вами пунктахъ: «Чья собственность «Г. Т.»?, «демократизація нашихъ учрежденій» и т. п. Только вы одни во всемъ были правы по вашему мнѣнію. Изд. Группа — шайка узурпаторовъ и интригановъ, Федерація — стадо, плетущееся за ней. О, мы васъ хорошо поняли! И, когда Союзъ № 2 и № 1 выступили изъ Федераціи, мы въ № 80 «Г. Т.» привѣтствовали освобожденіе Федераціи отъ дезорганизаторовъ и выражали пожеланіе, чтобы всѣ ихъ единомышленники также ушли.

На вашъ вопросъ: «Чѣмъ мы являемся дезорганизаторами?» — отвѣчаемъ вопросомъ же. Способствовали ли ваша дѣятельность и ваши выступленія укрѣпленію и большей сплоченности входящихъ въ Федерацію Союзовъ, или они наоборотъ вносили въ Федерацію и вообще въ наше движеніе дезорганизацію, разладъ, усиливали тренія между отдѣльными Союзами изъ-за пустяковъ? Да, вносили дезорганизацію, разладъ и мѣшали успѣшной работѣ.

Второй вопросъ: «Въ чемъ выражается наша вредная дѣятельность?» Отвѣтъ на второй вопросъ логически вытекаетъ изъ отвѣта на вопросъ первый. Ваша вредная дѣятельность выражалась въ дезорганизаторствѣ.

Вашъ третій вопросъ: «Какимъ Нью-Іоркскій Союзъ долженъ быть?». Нью-Іоркскій Союзъ № 1 долженъ быть рабочей организаціей, которая на первомъ планѣ должна ставить интересы анархическаго движенія, прежде всего и главнымъ образомъ, а не личные счеты съ кѣмъ бы то ни было; должна быть въ этомъ движеніи сама, содѣйствовать его укрѣпленію, объединенію и сплоченности. Это тѣмъ болѣе вѣрно, что вы нигдѣ не заявляли о принципіальномъ съ нами расхожденіи во взглядахъ.

Ваша вина — мы это подчеркиваемъ — заключается не въ выпускѣ литературы, какъ вы это іезуитски хотите представить, а во всей вашей дѣятельности въ цѣломъ. И потому то мы заявляемъ о нежеланіи имѣть съ вами что-либо общее. Относительно же вашей «собственной» типографіи, мы рекомендуемъ вамъ прочитать резолюцію Синсинатскаго Союза, гдѣ ясно говорится, что деньги организаціями и отдѣльными товарищами давались на федеративную типографію, которую вы изволили экспропріировать въ собственность вашего Союза.

Любопытно окончаніе вашего къ намъ обращенія: «темныя массы, невѣжество» и пр. Объ этомъ предоставляемъ судить читателямъ «Г. Т.», организаціямъ и товарищамъ. Отъ себя скажемъ, что ваша «образованность» и сознательность достаточно проявились какъ въ резолюціяхъ вашего Союза, такъ и въ статьяхъ, написанныхъ редакціей вашего журнала изъ «собственной типографіи».

Считая вопросъ исчерпаннымъ и не желая занимать мѣсто на страницахъ «Г. Т.», въ дальнѣйшемъ вести съ вами полемику считаемъ излишнимъ.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ г. Балтиморы.

ГАЗЕТА «РАБОЧІЙ».

Преслѣдованія Почтоваго Департамента, о которомъ сообщалось въ «Г. Т.», заставили русскій отдѣлъ юніона № 593 И. Р. М., — издававшій «Рабочую Рѣчь», прекратить это изданіе и приступить къ изданію новой газеты, подъ названіемъ «Рабочій», первый номеръ которой долженъ выйти 14-го октября.

Издатели «Рабочаго» сообщаютъ: «въ дальнѣйшемъ мы рѣшили не пользоваться удешевленнымъ газетнымъ тарифомъ, и хотя мы этимъ значительно увеличимъ расходы, — но будемъ хоть на время защищены отъ преслѣдованія почтовыхъ цензоровъ». Въ виду того, что это рѣшеніе связано съ значительнымъ увеличеніемъ расходовъ, издатели «Рабочаго» вынуждены были повысить подписную плату.

ВЪ РОССІИ

ОТМѢНА ПРИНУДИТЕЛЬНЫХЪ РАБОТЪ.

Опыты съ возстановленіемъ барщины, повидимому, ликвидируются во всѣхъ направленіяхъ. Какъ сообщаетъ «Утро Россіи», 18 августа московская губернская земская управа была извѣщена, что главнокомандующимъ арміями западнаго фронта отмѣнено обязательное постановленіе главнаго начальника минскаго военнаго округа о принудительной работѣ по уборкѣ урожая въ уѣздахъ Верейскомъ, Волоколамскомъ, Можайскомъ и Рузскомъ. Распоряженіе главнаго начальника минскаго военнаго округа послѣдовало 30 іюля; въ силу его сельское населеніе, а также и свободное населеніе уѣздныхъ городовъ, привлекалось къ принудительной работѣ на поляхъ крестьянокъ, мужья которыхъ призваны на военную службу. Была выработана опредѣленная плата за эти работы.

«НЕЗАМѢНИМЫЕ СПЕЦІАЛИСТЫ».

Въ «Русскомъ Словѣ» сообщалось, что въ мѣстномъ военно-промышленномъ комитетѣ было произведено испытаніе такъ-называемыхъ «незамѣнимыхъ спеціалистовъ» въ результатѣ чего около 20-ти «спеціалистовъ» должны были уйти изъ мастерскихъ комитета.

На-дняхъ «незамѣнимымъ спеціалистамъ» произведено новое испытаніе.

Испытаніе на этотъ разъ явилось полной неожиданностью. Во время производства работъ на заводъ комитета внезапно явились чины житомирскаго уѣзднаго по воинской повинности присутствія и приступили къ «экзамену».

Предстоитъ рядъ новыхъ увольненій «спеціалистовъ». («Р. С.»).

STATEMENT OF THE OWNERSHIP, MANAGEMENT, CIRCULATION, ETC., REQUIRED BY THE ACT OF CONGRESS OF AUGUST 24, 1912, of 'Golos Truda' (The Voice of Labor), published weekly at New York, N. Y. for October 1, 1916. State of New York, County of New York. Before me, a Notary Public in and for the State and county aforesaid, personally appeared A. Rode, who, having been duly sworn according to law, deposes and says that he is the Secretary-Treasurer of the Russian Labor Group of New York, publishers of 'Golos Truda', and that the following is, to the best of his knowledge and belief, a true statement of the ownership, management (and if a daily paper, the circulation), etc., of the aforesaid publication for the date shown in the above caption, required by the Act of August 24, 1912, embodied in section 443, Postal Laws and Regulations, printed on the reverse of this form, to wit:

1. That the names and addresses of the publisher, editor, managing editor, and business managers are: Publisher Russian Labor Group of New York, 586 E. 140th st., New York, N. Y., Editor W. Shatoff, 63 East 107th St., New York, N. Y., Managing Editor W. Shatoff, 63 E. 107th St., New York, N. Y., Business Managers W Shatoff, 63 E. 107th St., New York, N. Y.

2. That the owners are: (Give names and addresess of individual owners, or, if a corporation, give its name and the names and addresses of stockholders owning or holding 1 per cent or more of the total amount of stock.) Russian Laber Group of New York, N. Y., consists of the following members: M. Bell, 586 East 140th St., New York, N. Y., Anna Kron, 63 E. 107th St., New York, N. Y.; N. Muchin, 586 East 140th Street, New York N. Y.' W. Shatoff, 63 East 107th Street, New York, N. Y.; A Rode, 586 East 140th Street, New York, N. Y.

3. That the known bondholders, mortgagees, and other security holders owning 1 per cent or more of total amont of bonds, mortgages, or other securities are: None.

A. Rode, Secretary-Treasurer, Sworn to and subscribed before me this 4th day of October, 1916. Louis Yollis. (My commission expires March 30, 1917).

Нью-Іоркская Хроника

— **Союзъ Русскихъ Рабочихъ въ Бруклинѣ** доводитъ до свѣдѣнія русской колоніи Бруклина и его окрестностей, что Союзъ намѣтилъ къ предстоящему сезону рядъ лекцій, первая изъ которыхъ состоится въ субботу 14 октября, въ 8 час. вечера, въ помѣщеніи Союза 302 Лоримеръ стритъ. Тема лекціи: «Для чего организуются русскіе рабочіе въ Америкѣ». Лекторъ т. В. Шатовъ. Входъ безплатный.

Секретарь **С. Луничъ.**

— **Въ эту пятницу, 13-го октября**, въ помѣщеніи Гарлемъ Касино, 116 улица и Леноксъ авеню, О-во Феррера устраиваетъ массовый митингъ, посвященный памяти Франциско Феррера, разстрѣляннаго 6 лѣтъ тому назадъ въ Испаніи. Будутъ говорить ораторы на англійскомъ, еврейскомъ, испанскомъ и русскомъ языкахъ. По русски будетъ говорить т. В. Шатовъ. Нач. митинга въ 8 ч. вечера.

— **Въ субботу, 21-го октября** состоится 6-ой годичный Концертъ и Балъ «Новаго Міра» въ Гонтсъ Пойнтсъ Паласъ (953 Саутернъ Бульвардъ, возлѣ Симсонъ стритъ собвей стэйшонъ, Бронксъ). Въ концертѣ примутъ участіе: Малкинъ, Дубинскій, г-жа Эндерсъ и г. Соммэнъ. Билеты въ редакціи «Новаго Міра». Цѣна билета 25 с.

КЛИВЛЕНДЪ, ОГАЙО.

Поставленная Союзомъ пьеса М. Горькаго «На днѣ» прошла съ небывалымъ успѣхомъ. Биткомъ набитый залъ и шумныя выраженія восторга показывали, что публика цѣнитъ и понимаетъ серьезную вещь, и что вѣчно подносимые водевили ей больше не удовлетворяютъ.

Союзъ выражаетъ свою благодарность режиссеру Леониду Алексѣеву и остальнымъ артистамъ, а также спѣшитъ выразить свою искреннюю признательность Маріи Кипписъ, которая своей артистической игрой на скрипкѣ дополнила выгодное впечатлѣніе.

Полный отчетъ будетъ помѣщенъ въ одномъ изъ ближайшихъ номеровъ.

Н. Бѣлковскій.

ДЕТРОЙТЪ, МИЧ.

Лекціи, устраивавшіяся Союзомъ Русскихъ Рабочихъ, на которыхъ говорилъ тов. М. Райва, прошли очень успѣшно. Простымъ и понятнымъ изложеніемъ своихъ лекцій тов. Райва удовлетворилъ своихъ слушателей. На каждой лекціи присутствовало много публики. На послѣднемъ своемъ митингѣ т. Райва обратился къ своимъ слушателямъ съ предложеніемъ о поддержкѣ «Голоса Труда», какъ революціоннаго органа, который несетъ свѣтъ революціоннаго сознанія во всѣ темные уголки рабочей жизни. Для этой цѣли публика собрала на митингѣ 25 долларовъ.

Послѣ отъѣзда тов. Райвы, С. Р. Р., продолжая свою революціонно-просвѣтительную работу, начинаетъ рядъ лекцій и собесѣдованій по рабочему вопросу, которыя будутъ вестись по воскресеньямъ съ 2 часовъ дня, въ помѣщеніи Союза, 257 Бубьенъ стр. уголъ Медиссонъ.

Союзъ приглашаетъ всѣхъ русскихъ рабочихъ приходить на лекціи и бесѣды и принимать участіе въ дискуссіяхъ.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ.

ЭСМОНДЪ, Р. А.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ гор. Эсмонда устраиваетъ въ субботу, 21-го октября въ Паласъ Касино, 171 Чарльзъ стритъ (Провиденсъ) Танцовальный вечеръ съ всевозможными развлеченіями. Весь доходъ пойдетъ въ пользу безплатной библіотеки при союзѣ. Билеты 25 с., для дамъ 15 с.

ГАРТФОРДЪ, КОНН.

Новоорганизовавшійся Союзъ Русскихъ Рабочихъ въ Гартфордѣ, Конн., устраиваетъ въ воскресенье 15-го октября, въ помѣщеніи 460 Мэйнъ стритъ (Конвейсъ Голлъ) лекцію на тему: «Задачи рабочаго класса». Лекторъ тов. В. Шатовъ изъ Нью-Іорка. Начало лекціи въ 2 часа дня.

СИНСИНАТИ, ОГАЙО.

Въ субботу, 21-го октября, въ 8 часовъ вечера, Союзомъ Р. Р., совмѣстно съ комитетомъ помощи бастующимъ, ставится малороссійскій спектакль —«Простакъ, або хитрощи жинки». Будетъ пѣть украинскій хоръ, декламація и танцы до 12 часовъ ночи.

Весь доходъ въ пользу миннесотскихъ товарищей.

Спектакль состоится въ залѣ 115 Клинтонъ стритъ.

ФИЛАДЕЛЬФІЯ, ПА.

Въ воскресенье, 15-го октября въ помѣщеніи Союза Р. Р., 701 Н. Маршалль стритъ, будетъ прочитанъ докладъ на тему: «Саботажъ». Послѣ доклада свободная дискуссія. Входъ безплатный для всѣхъ. Начало въ 5 часовъ вечера.

ГЕМТРАМАКЪ, МИЧ.

Слѣдующее собраніе Союза Р. Р. состоится не 15-го октября, какъ было заявлено раньше, а въ воскресенье 22-го октября, въ 2 часа дня.

С. Омольяновъ.

ДЕТРОЙТЪ, МИЧ.

Здѣсь образовалась группа музыкально-драматическаго искусства, поставившая своей цѣлью развитіе искусства и матеріальное содѣйствіе «Голосу Труда».

ОПЕЧАТКА.

Въ статью А. С. «Экономическая борьба» вкралась досадная опечатка. Въ 12-ой строкѣ втораго столбца слѣдуетъ читать вмѣсто **не самодовлѣщего — за самодовлѣющую.**

ПОСТУПИЛО

съ 26 сентября по 3 октября въ фондъ «Г. Т.»:

Сэйлемъ, Масс. Отъ Кравчука 2 доллара.

Филадельфія, Па. Отъ Союза Р. Р. 7 д. 90 с.

Вотербури, Конн. Отъ Союза Р. Р. 3 д. 30 с.

Детройтъ, Мич. Черезъ Союзъ Р. Р., собранные на лекціи т. М. Райвы 25 долл.

Кливландъ, Огайо. Отъ Союза Р. Р. 3 д. 05 с.

Эсмондъ, Р. А. Отъ К. и Нарышкина по 1 долл.

Бристоль, Конн. Отъ Бранда 1д.

Нью-Гейвенъ, Конн. Отъ Герасимчика 1 д.

Нью-Іоркъ. Отъ группы «Равенство» 2 д. 25 с. и Издат. Группы «Г. Т.» 1 д. 25 с.

Всего за недѣлю поступило 48 д. 75 с.

Поступило съ 3-го по 10-е октября 1916 г.

Изъ Брантфорда., Канада: отъ Р. Коносевича 1 долларъ.

Изъ Акрона, Огайо: черезъ тов. М. Райву отъ Клейна 2 доллара.

Изъ Детройта, Мич.: черезъ С. Р. Р. № 2 отъ Здолбунова, М. Омельянова, Бубниковича и Ф. Б. по 1 д., Ванчукевича, Полянова, Горновскаго, Сенкевича, Омольянова, Красовскаго, Гронскаго, Павлова и Иванова по 50 с., Русакова, Пронина, Шепила и З. Герина по 25 с., Антонова 15 с.

Изъ Истона, Па.: отъ И. Тѣстова 1 д. 40 с.

Изъ Челси, Масс.: черезъ тов. Мензелевскаго отъ И. Удалого 25 с. и А. Мензелевскаго 75 с.

Изъ Филадельфіи: отъ Союза Р. Р. 2 д. 50 с.

Изъ Детройта, Мич.: Отъ Союза Р. Р. № 1 — 1 д. 50 с.

Изъ Синсинати, Огайо: черезъ Союзъ Русскихъ Рабочихъ отъ I. Кзюка и З. Берпста по 50 с., И. Каплана, Д. Гречанюка, И. Лагорскаго, Брискера и Т. Костылюка по 30 с.

Изъ Нью-Іорка: отъ Юманскаго 15 с. и Изд. Группы «Г. Т.» 1 д. 25 с.

Всего за недѣлю 22 д. 95 с.

Въ фондъ федерат. типографіи:

Чикаго, Илл. Отъ Степанова 2 доллара.

Сеатль, Ваш. Отъ Маркера 5 д.

Въ пользу арестованныхъ въ Санъ Франциско:

Нью-Іоркъ. Отъ Группы содѣйствія анархическому движенію. 2 д. 70 с.

ОТЧЕТЪ ПО БАЛУ «Г. Т.» 16-го сентября 1916 г.

Приходъ:

Билеты	252.35
Значки	10.02
Цвѣты	28.20
Конфетти	17.09
Летучая почта	9.71
Лотерея	53.25
Итого	181.19

Расходъ:

Залъ	10.00
Музыка	31.50
Конфетти	7.98
Объявленія	50.55
Билеты и летучки	17.00
Лотерея	19.54
Служащимъ	7.25
Прочее	10.37
Итоог	184.19
Чистая прибыль	186.43

Ко времени составленія отчета числилось розданныхъ по рукамъ и не возвращенныхъ билетовъ 631. Настоящій отчетъ провѣренъ и утвержденъ Издат. Гр. «Голосъ Труда».

Просятъ товарищей, взявшихъ билеты на балъ «Г. Т.» для распространенія, поторопиться съ присылкой денегъ и оставшихся билетовъ.

ОТЧЕТЪ

о вечеринкѣ 27-го августа, устроенной Союзомъ Русскихъ Рабочихъ въ г. Сеатлѣ въ пользу бастующихъ рудокоповъ въ Миннесотѣ (75%) и федеративн. типографіи (25%).

Приходъ: 238 билетовъ по 15 сентовъ — 35.70; буфетъ —16.40. Итого 52.10.

Расходъ: По сценѣ—4.95; буфетъ—9.00. Итого 13.95. Чистаго прихода 38.15.

Отослано въ «Рабочую Рѣчь» 28.65 для бастующихъ и 9.50 въ «Голосъ Труда» въ фондъ федеративной типографіи.

Яша ищетъ М. Станко. Адресъ на «Голосъ Труда» для Яши Смита.

ЗУБНОЙ ВРАЧЪ
A. BRUSILOWSKY
1301 East New York Avenue
Between Howard & Barret
Brownsville, N. Y.

Знающихъ адреса Якова Монхаита, Вѣры Ананьевой, Баси Поповской и Розы Бліеръ, или же ихъ самихъ, прошу сообщить въ редакцію «Голоса Труда» **для Яши.**

Тов. Эстрина изъ Парижа просятъ прислать свой адресъ въ «Г. Т.» для Жозефа Г.

КНИЖНЫЙ СКЛАДЪ «ГОЛОСА ТРУДА»

НА СКЛАДѢ ИМѢЕТСЯ СЛѢДУЮЩАЯ ЛИТЕРАТУРА:

Очерки по исторіи рабочаго движенія въ Испаніи. З. Нахтъ	.12
О рабочихъ союзахъ. Оргеіани	.12
Революціонный синдикализмъ, Г. Ля-гардель	.30
Поля, фабрики и мастерскія (его же)	.75
Анархія, ея философія, ея идеалъ (его-же)	.13
Журналъ "Хлѣбъ и Воля". № 2	.15
Объ индивидуалистическомъ анархизмѣ. Вл. Забрежневъ	.06
Доктрины марксизма. М. Черкесовъ	.20
Революціонный синдикал. и анархизмъ. Пэндинъ	.11
Объ Интеллигенціи. К. Оргеіани	.06
Исторія коммуны 1871 г.. Лисагарэ	.65
Изъ недавняго прошлаго. Г. Гершуни	.50
Бытовое явленіе. В. Короленко	.45
Манифестъ А.-К.. Новомірскій	.06
Враги и друзья крестьянъ	.03
Кому служить солдатъ	.03
Конекъ-скакунокъ	.20
Свободная пѣснь, сборн. революц. пѣсенъ	.30
Портреты чикагскихъ анархистовъ	.10
Портреты Л. Н. Толстого	.30
Открытыя письма съ портретами революціонеровъ, писателей и др. 10 штукъ	.25
Какъ попы поработили народъ ученіемъ Христа	.05
Къ молодому поколѣнію, П. Кропоткина	.05
Новая нагорная проповѣдь, Кармелюка	.03
Какъ мужики остались безъ начальства, сказка. Стеньки Зайца	.05
"Пѣсни Труда", сборникъ революціонныхъ пѣсенъ и стихотвореній	.10
За міръ, Кочевого и друг.	.05
"Политика Интернаціонала", Бакунина, съ предисл. Кропоткина	.06
Чикагская драма. А. Н.	.05
Политическія права. Кропоткина	.02
Взаимная помощь, какъ факторъ эволюціи, Кропоткина	.85

ЦѢНЫ УКАЗАНЫ СЪ ПЕРЕСЫЛКОЙ.

„GOLOS TRUDA"
586 E. 140TH ST., NEW YORK, N. Y

Принимается Подписка

— на —

соціалистическ. газету въ Америкѣ
соціалистическ. газету въ Америкѣ

„НОВЫЙ МІР"

ПОДПИСНАЯ ПЛАТА НА 3 МѢС. 1 ДОЛЛАРЪ

Пробный номеръ высылается безплатно. При редакціи книжный складъ и типографія. Выполняемъ летучки, билеты и пр. по умѣреннымъ цѣнамъ.

"NOVY MIR"
77 St. Marks Place, New York, N. Y.

БАЛЪ И КОНЦЕРТЪ

Т-ВА «НОВЫЙ МІРЪ»

ВЪ СУББОТУ, 21 ОКБЯБРЯ, 1916 Г. В 8 Ч. ВЕЧ.

Hunts Point Palace.

953 SOUTHERN BULEVARD, **BRONX, N. Y.**
Одинъ блокъ отъ **Simpson Street Subway**

ВЪ МУЗЫКАЛЬНОЙ ПРОГРАММѢ ПРИМУТЪ УЧАСТІЕ:

Г-жа Эндерсъ .... сопрано.
Г-нъ Владиміръ Дубинскій .... віолончелистъ.
Г-нъ Германъ Соманъ .... скрипачъ.
Г-жа А. Сосно .... аккомпаніаторша.

ПРОГРАММА:

Souvenir de Moskow .... **Wieniawski**
Mr. Herbert Soman.
Connais tu le pays (Aria from "Mignon") .... **Thomas**
Mrs. Ida V. Enders.
Concerto a minor (First movement) .... **Golterman**
Mr. Vladimir Dubinsky
Serenade .... **Drdla**
Tambomrin .... **Kreisler**
Mr. Herbert Soman.
Her Blanket (From "The Navajo" .... **Lieurance**
Ye who have yearned alone .... **Tschaikowsky**
Morning hymn .... **Henshel**
April .... **Floridia**
Mrs. Ida V. Enders.
Elegie .... **Popper**
Scherzo .... **Van Gaens**
Mr. Vladimir Dubinsky

Цѣна билета 25 сент. **Гетъ-Чекъ 15 сент.**
Концертъ орган Malkin Musical School, Manfred Malkin. Director.
STEINWAY PIANO USED.

HARLEM CASINO

116th Street & Lenox ave. New York

ВЪ ПЯТНИЦУ, 13-ГО ОКТЯБРЯ 1916 Г.

ОБЩЕСТВО ФЕРРЕРА УСТРАИВАЕТЪ

Массовый Митингъ

ПАМЯТИ ФРАНЦИСКО ФЕРРЕРА

На русскомъ языкѣ будетъ говорить В. Шатовъ

Начало въ 7:30 веч. **Входъ 10 сент.**

«ГОЛОСЪ ТРУДА»

— ПРОДАЕТСЯ НА СТЭНДАХЪ —

въ Нью Іоркѣ, Бруклинѣ, Нуаркѣ, Балтиморѣ, Бостонѣ, Кливландѣ, Чикаго и Филадельфіи.

Требуйте «Голосъ Труда» въ этихъ городахъ на всѣхъ стэндахъ, гдѣ имѣются русскія газеты.

Чикаго! Чикаго!

СПЕКТАКЛЬ И БАЛЪ

О-ва Помощи Пол. Ссыльнымъ и Заключ. в Россіи состоится
ВЪ СУББОТУ, 14-ГО ОКТЯБРЯ, 1916 ГОДА
въ ВЕСТ САЙД АУДИТОРІУМ, уголъ Тэйлоръ ст.и Рэсин ав.

Представлено будетъ

«БѢДНОСТЬ НЕ ПОРОКЪ»

Извѣстная пьеса въ 3-хъ дѣйствіяхъ, Островскаго.

Билеты 25, 35 и 50 с. **Начало въ 8 ч. веч.**

Русскій Отдѣлъ Юніона 593 Индустр. Рабоч. Міра. Чикаго, Илл.
извѣщаетъ всѣхъ подписчиковъ и читателей, что

«РАБОЧАЯ РѢЧЬ»

не издается, вслѣдствіе притѣсненій почтоваго департамента.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА ЕЖЕНЕД. ГАЗЕТУ

„РАБОЧІЙ"

Первый номеръ котораго выйдетъ 14-го Октября.

ПОДПИСНА ПЛАТА:

Въ Соед. Штатахъ:		Въ Канаду и заграницу:	
На годъ	$1.00	На годъ	$1.50
На 6 мѣс.	.60	На 6 мѣс.	.80

RABOCHIY („THE WORKER")
644 West 12-th Street **CHICAGO, ILL.**

Книжный Магазин
М. Н. Майзеля

ОПТОВАЯ И РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА РУССКИХ КНИГ
Каталоги высылаются по первому требованію безплатно.

Max N. Maisel, 424 Grand St., N. Y.
Bookseller, Publisher and Importer

ПОПУЛЯРНО-АГИТАЦІОННАЯ ЛИТЕРАТУРА

За мір, Кочевого	5 сен.
Враги и друзья крестьян, А. Соколова	3 сен.
Манифест анархистов-коммунистов, Новомірскаго	5 сен.
Кому служит солдат	3 сен.
Как попы поработили народ ученіем Христа	5 сен.
К молодому поколѣнію, П. Кропоткина (2-ое изд.)	5 сен.
Новая нагорная проповѣдь	3 сен.
Как мужики остались без начальства, Стеньки Зайца	5 сен.
„Пѣсни Труда", сборник революц. пѣсен и стихотвореній	10 сен.
Чикагская драма, А. Н.	5 сен.
Политическія права, П. Кропоткина	2 сен.

Организаціям и агентам 20% скидки.

С заказами обращаться в книжный склад „ГОЛОСА ТРУДА":

"GOLOS TRUDA", 586 East 140th St., New York City

ДОЛГЪ КАЖДАГО ТОВАРИЩА подыскивать подписчиковъ для «Голоса Труда».—Присылайте адреса знакомыхъ для высылки имъ

Редакція не принимаетъ на себя отвѣтственности за помѣщаемыя въ «Гол. Тр». объявленія.

КУНАРД ЛАЙН

(Cunard Line)

Регулярное и безпрерывное сообщеніе.

Пароходы изъ Нью-Іорка въ Ливерпуль каждую субботу.

Пріем русскихъ пассажировъ до Петрограда.

Русскія женщины, дѣти и лица не принимающія участія в войнѣ, имѣющія соотвѣтствующія бумаги, принимаются как пассажиры в Соед. Штаты из финляндскихъ портов Гельсингфорса и Ганге.

Проѣзд из этих портов производится на счет самих пассажиров.

За всѣми дальнѣйшими указаніями и справками относительно цѣн, времени отбытія пароходов и т. п. обращайтесь к нашим уполномоченным агентам.

Въ Книжномъ Складѣ «Голоса Труда»

имѣются отдѣльные номера слѣдующихъ анархическихъ изданій:

«Хлѣбъ и Воля» №№ 12, 13, 17, 20 и 23.
Листки «Хлѣбъ и Воля», №№ 1, 8, 9, 11, 12, 14, 15 и 16.
«Рабочій Міръ», № серія I, №№ 3, 5, 8 и 9; серія II: №№ 1, 2, 3, 4 и 5.
«Рабочее Знамя», №№ 1, 2, 3 и 4.
«Набатъ», №№ 1 и 2-3.

Цѣна каждаго номера — **5 с.**

Вышел из печати

СБОРНИК РЕВОЛЮЦІОННЫХ ПѢСЕН И СТИХОТВОРЕНІЙ

Пѣсни Труда

Изданіе „Голоса Труда"
64 стр., в обложкѣ

Цѣна 10 сентов
100 экземпляров—8 долларов.

Требованія направлять в книжный склад „Голоса Труда":
"GOLOS TRUDA"
586 E. 140th St., New York, N. Y.

ПОСТУПИЛИ В ПРОДАЖУ

брошюры

Чикагская Драма

А. Н.
Изданіе
Изд. Группы „Голос Труда".
Цѣна 5 с.

—::—

Политическія Права
П. А. Кропоткина
Цѣна 2 с.

С заказами обращаться в Книжный Склад
"GOLOS TRUDA"
586 E. 140th St., New York.